

## แบบฟอร์มการนำเสนอสรุปข่าวต่างประเทศรายวัน

วันที่ ๕ มิถุนายน ๒๕๕๓  
ผู้ปฏิบัติงาน นายชูชาติ พุดแฟ้ง  
ตำแหน่ง เจ้าหน้าที่วิเคราะห์  
กลุ่มงาน ภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ

### เนื้อหาข่าวโดยสรุปของกลุ่มประเทศอาหรับ

#### อิหร่านให้บททวนความตกลงว่าด้วยการแลกเปลี่ยนเชื้อเพลิงนิวเคลียร์แทนการเพิ่มมาตรการลงโทษ

นายมะห์มูด อะห์มาดีญ เนจาด ประธานาธิบดีอิหร่านได้กล่าวขณะแถลงข่าวหลังการประชุมสุดยอดผู้นำระดับภูมิภาค ณ นครอิสตันบูล ประเทศตุรกีว่า การบรรลุข้อตกลงว่าด้วยการแลกเปลี่ยนเชื้อเพลิงนิวเคลียร์กับประเทศตุรกีและบราซิลนั้นเป็นโอกาสที่ประเทศมหาอำนาจควรหันมาทบทวนในประเด็นนี้ พร้อมขู่ว่าจะยุติกระบวนการเจรจานิวเคลียร์ทั้งหมดหากคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติมีมติเพิ่มมาตรการลงโทษประเทศอิหร่าน

นอกจากนั้น ประธานาธิบดีอิหร่านยังได้กล่าวตำหนิรัฐบาลสหรัฐฯว่า ผิดหวังกับแนวทางการดำเนินนโยบายต่างประเทศของประธานาธิบดีบารัค โอบามา เพราะคาดหวังในช่วงแรกว่าจะมีการเปลี่ยนแปลงนโยบายต่างประเทศต่อกรณีโครงการนิวเคลียร์เพื่อสันติของประเทศอิหร่าน

แหล่งข่าวรายงานว่า การออกเสียงลงมติของคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติจะมีขึ้นในอีกไม่กี่วันข้างหน้า ทำให้รัฐบาลอิหร่านวิตกกังวลว่าคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติจะออกเสียงลงมติเห็นชอบให้เพิ่มมาตรการลงโทษประเทศอิหร่าน เนื่องจากก่อนหน้านี้มีการเจรจานครบรอบอย่างไม่เป็นทางการของประเทศสมาชิกในคณะมนตรีความมั่นคงแห่งสหประชาชาติจำนวน ๑๕ ประเทศในประเด็นดังกล่าว ซึ่งมีการคาดการณ์ล่วงหน้าว่าจะมีประเทศสมาชิกออกเสียงเห็นด้วยมากถึง ๑๒ ประเทศ และประเทศที่คาดว่าจะงดออกเสียงคือ ตุรกี บราซิล และเลบานอน

ที่มา: <http://www.alriyadh.com/2010/06/09/articles533167.html>

ผู้ตรวจทาน นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ ผู้อำนวยการกลุ่มงานภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ